



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**

**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

1 Capolago Flyers I			
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
15	C	COSTA Natan	202496
72	A	CASELLINI Damiano	99097
22	G	DESTEFANI Gianluca	202789
48	G	GUADAGNINI Tony	215040
26		VASSALLI Andrea	202786
25		CAVADINI Andrea	215038
91		FIBIOLI Carlo	20142
41		BUHOLZER Marco	201343
96		VALLI Pascal	2124
17		GODENZI Raffaele	97212
16		PERNI Christian	202688
3		GAETA Alessandro	203438
19		CETTI Christian	201102
87		DOLCI Alex	97352

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0			
Time / Zeit Temps	G	A	T
15:57	17	19	1
37:00	17	87	2
37:51	41		3
39:53	19	41	4
47:36	87	16	5
59:57	87	3	6

Penalties / Strafen / Punitons			
Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine
02:26	19	2	03:10
03:33	72	2	04:23
06:54	41	2	08:15
33:24	19	2	34:28
52:15	91	2	52:30
52:15	91	2	52:57
52:57	41	2	54:29
52:57	41	20	60:00
53:18	91	2	54:29

<b>CLUB 1</b>	<b>Capolago Flyers I</b>	<b>1L</b>
<b>CLUB 2</b>	<b>Paradiso Tigers</b>	<b>1L</b>

Lieu / Ort Location / Luogo	<b>Capolago</b>	Date / Datum Date / Data	<b>11.05.2017</b>
Start / Beginn Début / Inizio	<b>20:00</b>	End / Ende Fin / Fine	<b>22:00</b>
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	<b>CB29</b>		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	<b>X</b>	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	<b>13</b>

No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométrateur	<b>212267</b> <b>CETTI-EYER Jenifer</b>	
Official scorer Marqueur	<b>206027</b> <b>LEEMANN Jeffrey</b>	
Referee 1 Arbitre 1	<b>95244</b> <b>BIAGGI Aris</b>	
Referee 2 Arbitre 2	<b>203301</b> <b>GUIDI Daniele</b>	
Tech. Director Directeur tech.		

<b>COACH</b>	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	<b>203302</b>
	<b>COSTA Sandro</b>			

<b>TOTAL</b>	<b>6</b>
<b>TIME OUT</b>	<b>X</b>

<b>TOTAL</b>	<b>36 min</b>
--------------	---------------

2 Paradiso Tigers			
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
55	C	BARRAY Daniel	201211
18	A	BRUGHERA Dario	206361
97	G	RIMOLDI Livio	97124
	G		
13		STUCKI Zoran	99257
33		MARGONAR Luca	215631
99		DELLA SANTA Roberto	96407
37		CETTI Nikolas	201101
39		VERI Karem	203310
91		DESBOEUFs Laura	207201
71		BIANCHI Luca	207433
79		STAMPANONI Luca	206336
87		DELLA SANTA Marco	202574

Goals / Torschützen / Buts / Reti			
Time / Zeit Temps	G	A	T
03:10	33	13	1
04:23	13		2
08:15	37	33	3
34:28	13	39	4
42:19	99	18	5
52:30	33	18	6
52:57	97	13	7
54:29	13	18	8

Penalties / Strafen / Punitons			
Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine
10:24	99	2	12:24
17:38	99	2	19:38
21:17	18	2	23:17
23:23	99	2	25:23
36:16	71	2	37:00
55:13	71	2	57:13
58:10	71	2	60:00
58:10	71	2	60:00
58:42	71	2	60:00

RESULT			
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	FINAL		
	CLUB 1	CLUB 2	
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>1</b>	<b>3</b>	<b>6</b> <b>8</b>
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>3</b>	<b>1</b>	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore <b>Paradiso Tigers</b>
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>2</b>	<b>4</b>	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	<b>0</b>	<b>0</b>	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma
Penalty / Rigori	<b>0</b>	<b>0</b>	
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.	segue rapporto arbitro		

<b>COACH</b>	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	

<b>TOTAL</b>	<b>8</b>
<b>TIME OUT</b>	

<b>TOTAL</b>	<b>18 min</b>
--------------	---------------